

 <b>Match Sheet</b> <b>Skater Hockey</b> <b>Inline Hockey</b>			<b>1 Ajoie</b>				<b>Goals / Torschützen / Buts / Reti 0</b>				<b>Penalties / Strafen / Punitons</b>												
<b>Spielbericht</b> <b>Rapport de jeu</b> <b>Rapporto di gara</b>			Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code				
<b>CLUB 1</b> Ajoie			51	C	CHABOUDEZ Benjamin	202671	00:34	37	13	1					02:31	86	2	04:31	C1				
<b>CLUB 2</b> Sayaluca Cadempino Lugano			90	A	WIDMER Pierre	210278	35:33	13	20	2					12:44	13	2	14:44	C1				
Team / Mannschaft / Club Società			League/Liga Ligue/Lega																				
Lieu / Ort Location / Luogo			Date / Datum Date / Data																				
Start / Beginn Début / Inizio			End / Ende Fin / Fine			Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara																	
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato			Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole																				
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo			Cup / Pokal Coupe / Coppa																				
Other / Sonstiges Autre / Altro			Spectators / Zuschauer Spettateurs / Spettatori																				
No Card / Lic. No Lic. / Tess.			Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome			Signature / Firma Unterschrift																	
Time Keeper Chronométrateur			Official scorer Marqueur			Referee 1 Arbitre 1			Referee 2 Arbitre 2			Tech, Director Directeur tech.											
<b>COACH</b>			<b>COACH</b>			<b>COACH</b>			<b>COACH</b>			<b>COACH</b>			<b>COACH</b>			<b>COACH</b>					
<b>2 Sayaluca Cadempino</b>			<b>2 Sayaluca Cadempino</b>			<b>2 Sayaluca Cadempino</b>			<b>2 Sayaluca Cadempino</b>			<b>2 Sayaluca Cadempino</b>			<b>2 Sayaluca Cadempino</b>			<b>2 Sayaluca Cadempino</b>					
<b>RESULT</b>			<b>FINAL</b>			<b>FINAL</b>			<b>FINAL</b>			<b>FINAL</b>			<b>FINAL</b>			<b>FINAL</b>					
<b>PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND</b> <b>INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO</b>			<b>FINAL</b>			<b>FINAL</b>			<b>FINAL</b>			<b>FINAL</b>			<b>FINAL</b>			<b>FINAL</b>					
<b>CLUB 1</b>			<b>CLUB 2</b>			<b>CLUB 1</b>			<b>CLUB 2</b>			<b>CLUB 1</b>			<b>CLUB 2</b>			<b>CLUB 1</b>					
1 Time / Drittel Tiers / Tempo			2 Time / Drittel Tiers / Tempo			3 Time / Drittel Tiers / Tempo			Overtime / Verl. Prol. / Sup.			Penalty / Rigori			Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.								
<b>1</b>			<b>1</b>			<b>4</b>			<b>5</b>			<b>0</b>			<b>0</b>								
<b>1</b>			<b>2</b>			<b>Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore</b> <b>Sayaluca Cadempino Lugano</b>			<b>CAPTAIN 1</b>			<b>CAPTAIN 2</b>											
<b>2</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>0</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma			Signature / Unterschrift / Firma														
<b>0</b>			<b>1</b>			Signature / Unterschrift / Firma																	